

דְּיוֹצֵר. This version of the Kedushah, recited in the first *b'rakhah* before the Sh'ma, blesses God for the creation of the morning light. Every Kedushah is based on the mystical visions of Isaiah and Ezekiel. Each prophet described an angelic chorus. Isaiah saw them singing *kadosh, kadosh, kadosh* ("holy, holy, holy," 6:3); Ezekiel heard them reciting *barukh k'vod Adonai* ("praised is Adonai's glory," 3:12). The Kedushah is placed here, in the blessing of creation, as if to say that both heaven and earth offer praise to God. In the mind of the mystics, all of creation constitutes a praise of God; every created being, animate and inanimate, sings to God.

BEINGS THAT SERVE YOU

מְשָׁרְתִים ... SERVANTS ... מְשָׁרְתִי. Rabbinic lore tells of two kinds of angelic creations: those who are part of God's permanent court, like the angels Michael and Gabriel, and those who are created each day to be conveyers of that day's message, and so the liturgist talks of both of them as "proclaiming ... the words of the living sovereign" (Babylonian Talmud, Hagigah 14a).

לְעֵשֶׂה THE GREAT LIGHTS. Psalm 136:7.

צִיּוֹן ZION. The prayer takes the motif of the light of creation and of the dawn, and ties it to an image of the Temple in Jerusalem as a source of ultimate illumination.

תִּתְבָּרַךְ צוּרֵנוּ מְלַכְנוּ וְגֹאֲלֵנוּ בּוֹרֵא קְדוֹשִׁים.
יִשְׁתַּבַּח שְׁמֶךָ לְעַד מְלַכְנוּ, יוֹצֵר מְשָׁרְתִים,
וְאֲשֶׁר מְשָׁרְתֵינוּ בְּכֵל עוֹמְדִים בְּרוּם עוֹלָם
וּמִשְׁמִיעִים בִּירָאָה יָחִיד בְּקוֹל,
דְּבָרֵי אֱלֹהִים חַיִּים וּמֶלֶךְ עוֹלָם.

◀ בְּכֵל אֱהוּבִים, בְּכֵל בְּרוּרִים, בְּכֵל גְּבוּרִים,
וּבְכֵל עוֹשִׂים בְּאִמָּה וּבִירָאָה רְצוֹן קוֹנֵם.

וּבְכֵל פּוֹתְחִים אֶת־פִּיָּהֶם בְּקִדְשָׁה וּבִטְהָרָה,

בְּשִׁירָה וּבְזִמְרָה, וּמְבָרְכִים וּמִשְׁבַּחִים,

וּמִכְפָּאֲרִים וּמִמְעֲרִיצִים, וּמִקְדִּישִׁים וּמִמְלִיכִים:

אֶת־שֵׁם הָאֵל, הַמֶּלֶךְ הַגָּדוֹל, הַגְּבוּר וְהַנּוֹרָא קְדוֹשׁ הוּא.
◀ וּבְכֵל מְקַבְּלִים עֲלֵיהֶם עַל מַלְכוּת שָׁמַיִם זֶה מִזָּה,
וְנוֹתְנִים רְשׁוּת זֶה לָזֶה, לְהַקְדִּישׁ לְיוֹצֵרָם בְּנִחַת רוּחַ,
בְּשִׁפָּה בְּרוּרָה וּבִנְעִימָה קְדוֹשָׁה, בְּכֵל בְּאֶחָד
עוֹנִים וְאוֹמְרִים בִּירָאָה:

קְדוֹשׁ, קְדוֹשׁ, קְדוֹשׁ יְהוָה צְבָאוֹת,

מִלֵּא כָּל־הָאָרֶץ כְּבוֹדוֹ.

◀ וְהָאוֹפָנִים וְחַיּוֹת הַקֹּדֶשׁ בְּרַעַשׁ גָּדוֹל מִתְנַשְּׂאִים
לְעֲמַת שָׁרְפִים, לְעֲמַת מְשַׁבְּחִים וְאוֹמְרִים:

בְּרוּךְ כְּבוֹד יְהוָה מִמְקוֹמוֹ.

לֵאל בְּרוּךְ, נְעִימוֹת יִתְּנוּ. לְמֶלֶךְ אֵל חַי וְקַיִם,
זְמִירוֹת יֹאמְרוּ, וְתִשְׁבַּחוֹת יִשְׁמִיעוּ. כִּי הוּא לְבָדוּ
פוֹעֵל גְּבוּרוֹת, עוֹשֶׂה חֲדָשׁוֹת,
בֹּעַל מְלַחְמוֹת, זוֹרֵעַ צְדָקוֹת,
מְצַמִּיחַ יְשׁוּעוֹת, בּוֹרֵא רְפוּאוֹת,
נוֹרָא תְהִלּוֹת, אֲדוֹן הַנִּפְלְאוֹת,
◀ הַמְחִידֵשׁ בְּטוֹבוֹ בְּכָל־יוֹם תָּמִיד מַעֲשֵׂה בְּרָאשִׁית.
בְּאִמּוֹר: לְעֵשֶׂה אוֹרִים גְּדִלִים, כִּי לְעוֹלָם חֲסִדוֹ.
אוֹר חֲדָשׁ עַל צִיּוֹן תֹּאכִיר וְנִזְכָּה כְּלָנוּ מִהֲרָה לְאוֹרוֹ.
בְּרוּךְ אַתָּה יְהוָה, יוֹצֵר הַמְּאוֹרוֹת.